

ZPRAVODAJ

města Horšovský Týn



srpen 2018 | číslo 8

Město má svoji vlajku
strana 5

Vydařený příměstský
tábor Mystery
strana 7

Vodácký memoriál
byl letos rekordní
strana 13

TIP MĚSÍCE

Výstava historických pohlednic Michala Fronka
potrvá v prostorách MKZ do 17. srpna 2018.
Zároveň byla vydána kniha Horšovský Týn na pohlednicích.
více na straně 8

Horké letní dny lákají nejen k vodě nebo k návštěvě památek, ale i k procházkám v přírodě. Projděte si turisticky zajímavé pěší naučné stezky v nedalekém Sedmihoří, k rozhledně na Šibeniční vrch, stezku Královská rokle nebo s dětmi poznávejte druhy stromů v našem zámeckém parku.

Z JEDNÁNÍ RADY MĚSTA DNE 11. 6., 14. 6., 28. 6. 2018

Projednala:

- cenové nabídky na akci „Oprava kaple ve Věvrově“. RM vybrala jako nejvýhodnější nabídku firmy KLEMPSTAV HORŠOVSKÝ TÝN s.r.o., IČO 25210386, Krátká 100, 346 01 Horšovský Týn, ve výši 165.120,- Kč bez DPH, tedy 199.795,- Kč vč. DPH a pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo s termínem dokončení do 15. 10. 2018.

- nabídky na doplnění herních prvků pro dětské hřiště ve Vančurově ulici, jako nejvýhodnější vybrala nabídku NAB-2018-000727 (herní prvky s viceupínatelnými prvky) od firmy Bonita Group Service s.r.o., Koráb 131, 666 01 Tišnov, 27738795 za cenu 106.263,41 Kč vč. DPH. RM souhlasí s objednávkou.

- prosbu Dětského domova Staňkov, Mathauserova 117, 345 61 Staňkov, o zařazení Města Horšovský Týn do projektu „Sociální automobil“ – pronájem prezentační plochy po dobu nejméně 6-ti let, DD Staňkov bude dle smlouvy poté platit 1,-Kč pronájmu ročně po dobu 6-ti let. RM nesouhlasí s pronájmem prezentační plochy na sociálním automobilu a konstatuje, že v současné době není poskytnutí finanční částky na pronájem kryto rozpočtem.

- žádost Muzea Chodská v Domažlicích, zastoupené Mgr. Kristýnou Pinkrovou, ve věci finanční podpory při vydání knihy „Příběhy pošt“ a realizaci výstavy. RM nesouhlasí s poskytnutím daru a konstatuje, že v současné době není poskytnutí finanční podpory kryto rozpočtem.

- cenovou nabídku předloženou společností ABEL C&C s.r.o., Severní 60/25, 301 00 Plzeň na opravu a rekonstrukci zabezpečovacího systému PZST – GALAXY Dimension za cenu 212.484,-Kč bez DPH a cena včetně DPH je 244.356,-Kč. RM souhlasí s cenovou nabídkou a ukládá objednat opravu a rekonstrukci zabezpečovacího systému po zajištění financování v RO č. 4/2018.

- žádost o stanovisko a informaci SÚS Plzeňského kraje o závěrech mostní prohlídky mostu č. 193-022b – Horšovský Týn – J. Littrowa, H.Týn. RM preferuje variantu betonové monolitické konstrukce a postupuje Žádost o stanovisko k vyjádření Výboru pro územní rozvoj města.

- návrh smlouvy o dílo mezi Městem Horšovský Týn a spol. Chodské vodárny a kanalizace a.s., se sídlem Bezděkovské předměstí 388, 344 78 Domažlice. Předmětem této smlouvy o dílo je dodávka stavby „Oprava havarijního stavu - Horšovský Týn – Plzeňská ulice – výměna vodovodních armatur“ v celkové výši 1.082.844,- Kč vč. DPH. Termín dokončení stavebních prací je stanoven na 20. 8. 2018. RM souhlasí se zněním smlouvy o dílo a pověřuje starostu jejím podpisem.

- žádost SDH Semošice o vyplacení 1. poloviny částky ve výši 7.000,- Kč za splnění závazků a úkolů dle Dohody o spolupráci v oblasti údržby veřejného prostranství a částky 3000,- Kč v oblasti požární ochrany. Odbor ŽP MěÚ potvrdil splnění závazků (sekání trávy), RM souhlasí s vyplacením celkové částky.

- žádost o zapůjčení areálu stanového kempu na Podhájí v termínu 29. 6. – 30. 6. 2018 za účelem konání akce ukončení školního roku pro děti a rodiče. RM souhlasí s pronájmem areálu včetně sociálního zařízení za podmínek dodržení bezpečnosti účastníků akce a požární ochrany, za které odpovídá pořadatel. RM ukládá společnosti Bytes HT uzavřít smlouvu o výpůjčce.

- návrh Smlouvy o dílo mezi Městem Horšovský Týn a Ing. Jaroslavem Rojtem, Vodní 27, 344 01 Domažlice, na vypracování projektové dokumentace týkající se akce OZ Lidická – II. etapa, Horšovský Týn. Předmětem je zpracování projektové dokumentace ke stavebnímu povolení v celkové výši 290.400,- Kč včetně DPH. RM schvaluje návrh smlouvy a po zajištění financování v RO č. 4/2018 pověřuje starostu podpisem.

- žádost SDH Horní Metelsko o vyplacení 1. poloviny částky ve výši 10.000,- Kč za splnění závazků a úkolů dle Dohody o spolupráci v oblasti údržby veřejného prostranství. Odbor ŽP MěÚ potvrdil splnění závazků (sekání trávy). RM souhlasí s vyplacením částky.

- žádost Sdružení pro obnovu kaple „Srdce Ježíšovo“ v Kocourově o vyplacení 1. poloviny částky ve výši 6.000,- Kč za splnění závazků a úkolů dle Dohody o spolupráci v oblasti údržby veřejného

prostranství. Odbor ŽP MěÚ potvrdil splnění závazků (sekání trávy). RM souhlasí s vyplacením částky.

- žádost Loutkového Divadla – Jindřich Dvořák, Hradešín 176, 282 01 Kolín, IČO 86633104 o pronájem veřejného prostranství za účelem uspořádání představení pro děti v termínu 13. 7. – 15. 7. 2018. RM ukládá společnosti Bytes HT sepsat smlouvu o pronájmu veřejného prostranství dle platné vyhlášky města.

- žádost ZO ČSCH Horšovský Týn, se sídlem nám. Republiky 52, Horšovský Týn, o povolení pořádání výstavy drobného zvířectva v rámci konání Anenské pouti dle žádosti. Výstava bude uspořádána v souladu s podmínkami KVS Plzeň ve dnech 28. a 29. 7. 2017. RM souhlasí s pořádáním akce a ukládá spolku zajistit smlouvu na zábor veř. prostranství dle OZV města se správcem Bytes.

- návrh Smlouvy o poskytnutí účelové dotace z programu „Obnova historického stavebního fondu v památkových rezervacích a zónách a staveb drobné architektury; kopie sochařských děl v exteriéru na území Plzeňského kraje“ ve výši 50.000 Kč na akci „Obnova drobné sakrální stavby ve Věvrově“. RM souhlasí s návrhem smlouvy a pověřuje starostu podpisem smlouvy.

- žádost spolku Tlapky v naději, z.s. se sídlem Horšov 47, Horšovský Týn o souhlas s bezplatným zábořem veřejného prostranství v prostoru ul. Sady Petra Bezruče při pořádání dobročinné akce ve prospěch útulku pro psy v Horšovském Týně. RM souhlasí s pořádáním akce a ukládá spolku zajistit smlouvu na zábor veř. prostranství dle OZV města se správcem Bytes.

- žádost SDH Horšovský Týn a Automotoklubu Horšovský Týn o možnost odkupu nebo bezplatného převodu nepotřebného majetku ze sálu hotelu Šumava (stoly a židle) RM souhlasí s převodem nepotřebného majetku.

- cenovou nabídku firmy ALERION s.r.o., se sídlem Chaloupkova 1, 612 00 Brno, na pořízení vlajky ČR, vlajky města H. Týn, slavnostní vyšívání stuha rovná – (s datem udělení vlajky) a venkovní vlajky města za celkovou cenu cca 100.000,- Kč. RM po projednání schvaluje objednání městských symbolů.

Vydává: **MKZ Horšovský Týn** | 5. května 50, 346 01 Horšovský Týn | Tel.: +420 379 415 151, + 420 724 160 150, E-mail: zpravodaj@mkzht.cz

Náklad: 2 200 ks | **ZDARMA** | Grafický návrh a zpracování: BcA. Patricie Císlerová | Redakce: Leona Císlerová a Jiřina Kalousová |

Uzávěrka příštího čísla: **15. srpna 2018** | Zpravodaj 9/2018 vychází: **3. září 2018**

Foto na titulní straně: Marek Vaneš

Zpravodaj naleznete také na **www.mkzht.cz** | Informace o dění ve městě Horšovský Týn najdete také na **www.horsovskytyn.cz**

Tisk: CV print, Cihlářská 503, 344 01 Domažlice, Tel.: +420 379 778 748, + 420 607 567 583, E-mail: cvprint@seznam.cz

Pravidla pro vydávání Zpravodaje města Horšovský Týn a platný ceník inzerce naleznete na **www.mkzht.cz**

Registrační značka: MKČREI 1529 | Periodický tisk územního samosprávného celku

- požadavek vzešlý z diskuze při jednání ZM č. 27 dne 25. 6. 2018 na pořízení a umístění nádoby na nepotřebné nebo použité injekční stříkačky a jehly. Každá obec je podle zákona o odpadech povinna určit místa, kam mohou fyzické osoby nebezpečné složky odpadu odkládat, nebo určit místo a termín soustřeďování nebezpečných složek komunálního odpadu (rtuťové teploměry, jehly, stříkačky adt.) RM ukládá OŽP připravit návrh na řešení požadavku.

Vzala na vědomí:

- Protokoly o výsledcích veřejnosprávních kontrol na místě u zřízených příspěvkových organizací Města Horšovský Týn. Kontrolní skupina neshledala žádné závažné nedostatky. Drobné nedostatky byly napraveny na místě.

- sdělení ředitelky Mateřské školy (MŠ) o výsledku zápisu dětí na školní rok 2018/19. Do MŠ bylo přijato 44 dětí s bydlištěm v Horšovském Týně a jeho částech. 30 dětí do MŠ ulice Vančurova a 14 do MŠ ulice Pionýrů. Vzhledem k naplnění kapacity nebylo přijato 5 dětí s bydlištěm v Horšovském Týně narozených po 2. 1. 2016 a 8 dětí s bydlištěm mimo obec.

- oznámení Skupiny historického šermu Samotáři o termínu pořádané akce – bitva na Sv. Anně, který je stanoven na 16. 6. 2018. RM souhlasí s konáním akce za předpokladu dodržení bezpečnosti účastníků akce a požární ochrany, za které odpovídá pořadatel.

Seznámila se:

- s výsledkem výběrového řízení podlimitní veřejné zakázky na stavební práce pod názvem „obytná zóna Lidická ulice v Horšovském Týně II. etapa“. Výzva byla zveřejněna na profilu zadavatele a zaslána šesti zájemcům. Na adresu zadavatele ve stanovené lhůtě dorazily 2 nabídkové ceny. RM se shoduje s názorem komise a přiděluje tuto veřejnou zakázku zhotoviteli s nejnižší nabídkovou cenou: Silnice Horšovský Týn a.s., Nad rybníčkem 40, 346 01 Horšovský Týn, IČO: 453 59 164 s celkovou nabídkovou cenou ve výši 12.990.000,- Kč bez DPH, tj. 15.717.900,- Kč vč. DPH 21 %. Předmětem veřejné zakázky je: výběr zhotovitele stavebních prací dle projektové dokumentace. RM ukládá odboru MIM předložit navýšení RO 4 na realizaci díla. RM pověřuje starostu podpisem smlouvy o dílo po zajištění financování v RO č. 4/2018.

Schválila:

Krácenó, originál zápisu uložen v kanceláři starosty.

Zpracovala: Ing. Eva Princlová, tajemnice MěÚ

Usnesení ZM č. 27/2018 z jednání konaného dne 25. 6. 2018

Zastupitelstvo města Horšovský Týn:

Schválilo:

- 1) návrhovou komisi ve složení Ing. Jaroslav Vlasák a Ing. Petr Lahoda;
- 2) program jednání ZM doplněný o bod č. 13;
- 3) prodej pozemku st. 23/1 – zastavěná plocha a nádvoří (stavba na pozemku není ve vlastnictví města) a pozemek parc. č. 830 – ostatní plocha, jiná plocha vše v k.ú. Borovice u Horšovského Týna vlastníkovu stavby na pozemku st. 23/1 paní M. H. za cenu stanovenou znaleckým posudkem ve výši 276.520,- Kč, navýšenou o úhradu bezdůvodného obohacení ve výši 60.961,- Kč (bez smluvní užívatel). Převod pozemků je osvobozen od sazby DPH. Kupující hradí veškeré náklady spojené s převodem nemovitých věcí. Kupní cena včetně úhrady bude zaplacená nejpozději v den podpisu kupní smlouvy. Poplatníkem daně z nabytí nemovitých věcí je nabyvatel vlastnického práva k nemovité věci;
- 4) zamítnutí žádosti o odročení projednání bodu 4a, o které požádala paní H. M. z důvodu získání oponentního znaleckého posudku;
- 5) RO č. 4/2018 v předloženém znění s projednanými změnami;
- 6) Veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí dotace z Programu regenerace městské památkové rezervace Horšovský Týn ve výši 97.400,- Kč;
- 7) Veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí dotace z Programu regenerace městské památkové rezervace Horšovský Týn ve výši 133.700,- Kč;
- 8) Veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí dotace z Programu regenerace městské památkové rezervace Horšovský Týn ve výši 45.100,- Kč;
- 9) účetní závěrku města Horšovský Týn za r. 2017, když na základě předložených podkladů zjistilo, že schvalovaná účetní závěrka města Horšovský Týn za r. 2017 poskytuje věrný a poctivý obraz předmětu účetnictví a finanční situace účetní jednotky.

27/2018 B. Bere na vědomí:

- 1) zprávu o přijatých organizačních opatřeních k zabezpečení usnesení jednání ZM č. 26 ze dne 14. 5. 2018;
- 2) zprávu z jednání RM za období od 23. 5. 2018 do 14. 6. 2018;
- 3) zprávu VÚR ZM;
- 4) návrh strategického plánu rozvoje sportu v Horšovském Týně;
- 5) Závěrečný účet Dobrovolného svazku obcí Domažlicko za rok 2017;
- 6) Závěrečný účet Mikroregionu Radbuza za rok 2017;

7) Závěrečný účet Vodohospodářského svazku obcí Domažlicka za rok 2017;

8) Závěrečný účet DSO spolku pro odpadové hospodaření obcí Lazce za rok 2017

9) hospodaření příspěvkových organizací za rok 2017

a) ZŠ H. Týn: celková ztráta ve výši 1.648,34 Kč bude vedena na účtu výsledek hospodaření předcházejících účetních období (432);

b) ZUŠ H. Týn: celková ztráta ve výši 716,26 Kč bude pokryta z rezervního fondu;

c) MKZ H. Týn: celková ztráta ve výši 32.600,67 Kč bude pokryta z rezervního fondu;

d) MŠ H. Týn: hospodářský výsledek činil 0,- Kč s dodržением českého účetního standardu č. 703;

e) CHD H. Týn: hospodářský výsledek (zisk) činil 165.958,59 Kč, částka ve výši 85.958,59 Kč bude odvedena do fondu odměn a částka 80.000,- Kč do fondu investic a z fondu investic odvedena do rozpočtu města;

– hospodaření za rok 2017 u společností, jichž je město H. Týn zakladatelem, a to:

f) Bytes HT, spol. s r. o.: výnosy činily 28.602 tis. Kč, náklady 27.345 tis. Kč, hospodářský výsledek (zisk) činil 1.257 tis. Kč;

g) Horšovskotýnské lesy, s. r. o.: výnosy činily 11.454 tis. Kč, náklady 10.927 tis. Kč, hospodářský výsledek (zisk) činil 527 tis. Kč.

27/2018 C. Neschvaluje:

1) záměr prodat část pozemku parc. č. 2305/1 v k.ú. Horšovský Týn. Pozemek je podle stávajícího územního plánu a rovněž tak i podle návrhu nového územního plánu součástí ploch označených jako plochy a koridory veřejných prostranství;

2) přijetí úvěrového příslibu ve výši 20 milionů Kč na rekonstrukci ulice Plzeňská z důvodu stavební nepřipravenosti akce.

27/2018 D. Projednalo:

1) závěrečný účet města Horšovský Týn za rok 2017 včetně zprávy o výsledku přezkoumání hospodaření ÚSC Horšovský Týn za rok 2017. Návrh závěrečného účtu včetně zprávy o výsledku přezkoumání hospodaření ÚSC Horšovský Týn za rok 2017 byl řádně vyvěšen na úřední desce. Při přezkoumání hospodaření města Horšovský Týn za rok 2017 nebyly zjištěny chyby a nedostatky. ZM vyjadřuje souhlas s celoročním hospodařením, a to bez výhrad, v souladu s § 17 odst. 7a) zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů.

27/2018 E. Ukládá:

1) RM zveřejnit návrh strategického plánu rozvoje sportu v Horšovském Týně občanům, komisím a sportovním organizacím ve městě;

2) RM navázat jednání se ZKD Sušice týkající se parkování autobusů za OD Radbuza.

27/2018 F. Souhlasí:

1) s žádostí firmy Taubenhansl s.r.o. ohledně zahrnutí rozšíření původního požadavku do nového územního plánu. V rámci této žádosti požaduje Taubenhansl s.r.o. stávající navrhovanou plochu výroby a skladování na pozemku č. 1844/1 v k. ú. Horšovský Týn o délce 40 metrů rozšířit na plochu o délce 70 metrů.

Krácenso, originál uložen v kanceláři starosty.

Zpracovala: Ing. Eva Princlová,
tajemnice MěÚ

Záznamy jednání zastupitelstva města
H. Týn naleznete na www.youtube.com.
Zápisy z jednání rady města jsou zveřejněny
na www.horšovskytyn.cz.

Rekonstrukce Masarykovy ulice

vstoupila počátkem prázdnin do závěrečné 3. etapy. Tato etapa v délce cca 400 metrů začíná u zadního vjezdu do areálu Základní školy a končí u kruhového objezdu u Penny. V celém úseku stavby je již realizován nový plynovod a vyměněny části staré kanalizace a vodovodu. Samostatnou cizí investicí (ČEZ) je pak přeložka vzdušného elektrického vedení pod zem a totéž platí i pro telekomunikační rozvody. Samotná rekonstrukce silničních, pěších i cyklokomunikací běží přesně dle stanoveného harmonogramu, na stavbě se pracuje i o víkendech a termín dokončení v druhé polovině září stále platí. Bohužel však totéž nemohu říci o elektrickém vedení, které je stavbou ČEZu - tam je časový skluz, který velice komplikuje i část stavby města - zejména chodníky. Rekonstrukce této ulice výrazně přispěje ke zvýšení bezpečnosti silničního provozu v Horšovském Týně.

Václav Mothejzík, starosta



Vítání občánků

V měsíci červnu 2018 se v obřadní síni radnice uskutečnil slavnostní obřad vítání občánků do života. Dne 19. června přivítal místostarosta města pan David Škopek do života tyto občánky: Leoše Pravdu, Natálii Mikovou, Vendulu Talafantovou a Štěpánku Kozinovou. Na konci obřadu děti dostaly malé dárek.



Stříbrná svatba

Dne 7. července 2018 v obřadní síni radnice si manželé Tereza a Tomáš Žákoví připomněli 25. výročí uzavření manželství v Horšovském Týně - stříbrnou svatbu. Manžele Žákovy přivítal starosta města pan Václav Mothejzík, který na závěr slavnostního obřadu předal zúčastněným malé dárek.

*Klub společenských akcí
při MěÚ Horšovský Týn*



Město Horšovský Týn má svoji vlajku



Po několikaměsíčním upřesňování a vybírání mezi jednotlivými navrženými variantami schválilo Zastupitelstvo města na svém jednání dne 26. 3. 2018 návrh vlajky města Horšovský Týn. Tento byl neprodleně odeslán k další schvalovací proceduře, tentokrát do Podvýboru pro heraldiku a vexilologii poslanecké sněmovny Parlamentu České republiky. Tento orgán návrh vlajky schválil 14. 6. 2018. Návrh vlajky našeho města musí odpovídat historickým zvyklostem a vychází z podoby městského znaku. Proto tyto návrhy zpracovávají odborné firmy. Dominantní figurou městského znaku Horšovského Týna jsou dva „týny“ – věže a tyto se tedy logicky objevují v dominantní podobě i na městské vlajce. Horšovský Týn měl v tomto směru poněkud dluh, neboť velká většina měst i malých obcí v okolí již tento symbol řadu let má. Jistě lze existovat i bez toho, ale jsem názoru, že k historickému městu, jakým naše město bezesporu je, vlajka patří. Nový symbol Horšovského Týna jistě přispěje ke zvýšení propagace našeho krásného historického města a přispěje tak ke zvýšení turistického ruchu.

Václav Mothejzík, starosta

zajímavosti z našeho města

Letošní rok čápům moc nepřál

U nás, v Horšovském Týně, jsou dvě čapí hnízda. Jedno na sídlišti, na Malém předměstí a druhé u Husova náměstí. Na nich byla letos odchována pouze tři mláďata. To je nejméně za poslední roky. Největší vliv na tuto situaci měl větší počet cizích čápů, kteří se snažili „dobít“ obě hnízda. Nejhorší situace byla ve městě, kde čapí pár hnízdo uhájil, ale neměl šanci vysedět vejce a odchovat mláďata. Na sídlišti byla situace mnohem klidnější. Nálety cizích čápů zde byly jen výjimečné a vždy byly neúspěšné. Sám jsem byl při focení hnízda svědkem toho, jak se dva cizí čapí blíží nízkým letem ke hnízdu. Čáp, který zde hlídal své potomky začal mohutně mávat křídly, poskakovat na hnízdě a klapat zobákem. Během krátké doby přilétl na hnízdo druhý čáp z páru. Tím bylo vše zachráněno. O zdejší hnízdo je velký zájem z řad občanů, zejména těch, kteří bydlí v jeho okolí. Také díky nim mám již několik let o čápech pravidelné informace.

Zároveň několik let spolupracuji se záchranou stanicí DESOP/ Dobrovolný ekologický spolek – ochrana ptactva/ v Plzni. O zajímavé informace o čápech v kraji jsem požádal předsedu spolku Karla Makoně: „Každoročně provádíme kontrolu hnízd čápů bílých a kroužkování mláďat na hnízdě. Letošní sezona čápům bílým moc nevyšla a mláďat je docela málo. Ale i tak se nám podařilo úspěšně do předem vytipovaných hnízd přidat 8 mláďat. Přidáváme většinou jedno nebo dvě mláďata. Až na jednu výjimku, kde čapí pár mláďata nepřijímá, máme s tímto druhem adoptce velmi dobrou zkušenost. Děkuji touto cestou všem zú-



částněným, hlavně pak spolupracovníkům z jednotlivých lokalit a od jednotlivých hnízd. Za ta léta co čápy děláme, je to hned několik desítek lidí, kteří čápům a nám pomáhají. Děkujeme.“ dodal závěrem K. Makoň.

Autor : Čedík Jaroslav

Fotografie a další články najdete na www.horstyn.rajce.idnes.cz

Informace

K 31. 7. 2018 odchází z farnosti Horšovský Týn P. Josef Prchal. Působil zde od roku 2006. Za jeho práci mu patří poděkování. Spravoval materiální i duchovní oblast v rozsáhlé farnosti, do které patří Železná, Bělá nad Radbuzou, Hostouň, Srby ale i Vidice, Miřkov, Přimda, Třemešné, Mezholezy, Velký Malahov, Ostromeč, Semněvice. Z fary v Horšovském Týně naježdil denně mnoho kilometrů. V létě i v zimě. Ať ho Boží láska provází v novém působišti ve Kdyni.

Za farníky Jana Tomášková

**Městské kulturní zařízení
Horšovský Týn
představuje novou verzi
grafického zpracování Zpravodaje.
Věříme, že se vám bude líbit.**

„Adélčina“ kutnohorská cesta do středověku

Ke konci školního roku jsme si udělali projektový výlet do Kutné Hory. Ve středověku to bylo jedno z nejvýznamnějších českých měst a my si jeho slávu ukázali v živých barvách. Děti zde plnily úkoly nejrozličnějšího druhu, aby se dozvěděly historická fakta tak, že na ně nikdy nezapomenou – tedy doufáme :).

Po celou dobu středověké naučné bojovky jsme se všichni – žáci i učitelé - pohybovali po městě v dobových kostýmech a hráli si na různé hudební nástroje do tanečního kroku. Je možné, že jste nás potkali a pomysleli si něco jako “blázni” – ale kdepak, jsme jen učitelé srdcaři :).

Večer v kempu došlo i na šermířská klání a hostiny. Celou naši akci zahájil Václav IV. se svou chotí a po splnění všech úkolů dal každému stříbrnou minci, na kterou je Kutná Hora po právu pyšná.

Aby se nám středověk vlil nezapomenutelně do žil, vyrazili jsme po návratu ke kostelu svaté Anny, kde jsme si zahráli svou bitvu husitů proti katolíkům. Zbraní jsme měli nespočet – včetně psa! Bitva byla zakončena společnou hostinou, při níž nejvíce ulovil náš čtyřnohý kamarád, a my se jen a jen smáli. Těšíme se na další takové akce!

Bc. Adéla Halíková



Česko-německé praktikum žáků ve firmě Gerresheimer HT



Na konci školního roku 2018 absolvovalo 9 žáků z 8. a 9. tříd ZŠ Horšovský Týn celodenní studijní praktikum ve firmě Gerresheimer HT, s.r.o., a to společně s 10 žáky partnerské školy Naabtal-Realschule Nabburg. Ve čtvrtek 21. 6. 2018 navštívili všichni účastníci výrobní halu, kam se smí vstoupit pouze za přísných hygienických podmínek. Poté si žáci vyzkoušeli ruční montáž inhalátoru podle instrukcí a test na drogy. (Pozn.: Ve všech případech byla zkouška negativní.) V odpoledním programu si vyzkoušeli žáci své jazykové dovednosti v praxi. Po příjemné podvečerní procházce z Horšova k Annaburgu a zpět jsme se s německými přáteli rozloučili.

V pátek 22. 6. 2018 navštívili žáci z Nabburgu naši základní školu, kde zhlédli fyzikální pokusy žáků 9. ročníku a zúčastnili se výuky německého jazyka s testem znalostí českých a německých přísloví.

Děkujeme paní Mgr. V. Váchalové a vedení firmy GHT za pozvání na akci, při které vznikly nejen praktické výrobky, ale i nová přeshraniční přátelství.

Mgr. Anna Ježková, učitelka NJ



Škola oslaví 60 let

V září tohoto roku oslaví budova Základní školy Horšovský Týn 60 let svého trvání. K této příležitosti pořádáme v pátek 21. září 2018 v čase od 13:00 do 18:00 hodin Den otevřených dveří. Návštěvníci si budou moci prohlédnout celý areál školy a výstavu fotografií. Srdečně zveme všechny zájemce.

Mgr. Pavel Janský, ředitel školy

Akce pro dobrou věc

Akci pro dobrou věc pořádá pravidelně Západočeské konsumní družstvo Sušice. V letošním roce přispívali lidé nákupem výrobků v prodejnách ZKD Sušice na Základní školu a Odbornou školu, která vzdělává žáky se zdravotním postižením. Celkem se vybralo 36.240,- Kč a v červnu byl škole slavnostně předán šek s uvedenou částkou. Z finančního daru pořídíme speciální polohovací nábytek pro naše zdravotně postižené žáky. Moc děkujeme ZKD Sušice a všem, kteří se do akce zapojili.

Za ZŠ a OŠ Horšovský Týn, ředitelka Mgr. Jana Mazancová



Malí detektivové vyřešili záhadu ztraceného kufru

Již třetím rokem se v Horšovském Týně uskutečnil příměstský tábor s výukou anglického jazyka. Letošní téma bylo plné záhad a odehrávalo se v „centru Londýna“. Hned po zahájení se děti ocitly v roli detektivů. Po příchodu do prostor Městského kulturního zařízení je přivítali čtyři slavní detektivové Sherlock Holmes, Hercule Poirot, slečna Marpleová a Columbo a dětem sdělili, že byl ukraden záhadný kufr. Na základě indicií a doličných předmětů se děti každé ráno dozvídaly nové informace a každý den probíhalo pátrání v jiném prostředí. Vyšetřovaly se stopy zločinu v hotelu, v kině, ve sportovním areálu, v čínské čtvrti. Právě k těmto místům se vázala každodenní dopolední výuka angličtiny a odpolední aktivity. Malí detektivové prokázali své kvality nejen v angličtině, ale také v obecných vědomostech, fyzické zdatnosti, kreativitě, logickém myšlení, týmové spolupráci a praktických dovednostech.

Společné nadšení pro vyřešení detektivního případu bylo tak velké, že doslova strhlo jak děti, tak lektory.

Podezřelých bylo mnoho, pokladní kina, uklízečka, svačkář, ale především policista Bobby. K odhalení pachatele pomohl i psí komisař Čivex. A jak vše dopadlo? Zeptejte se našich malých detektivů.

Lektorky Klára Tautová a Patricie Císlarová



Horšovský Týn se chlubí novou knihou

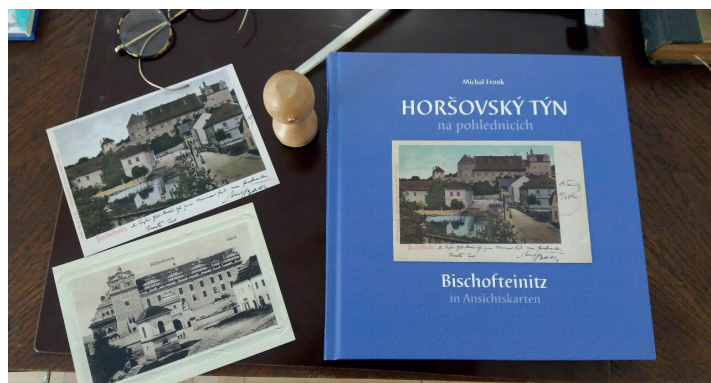
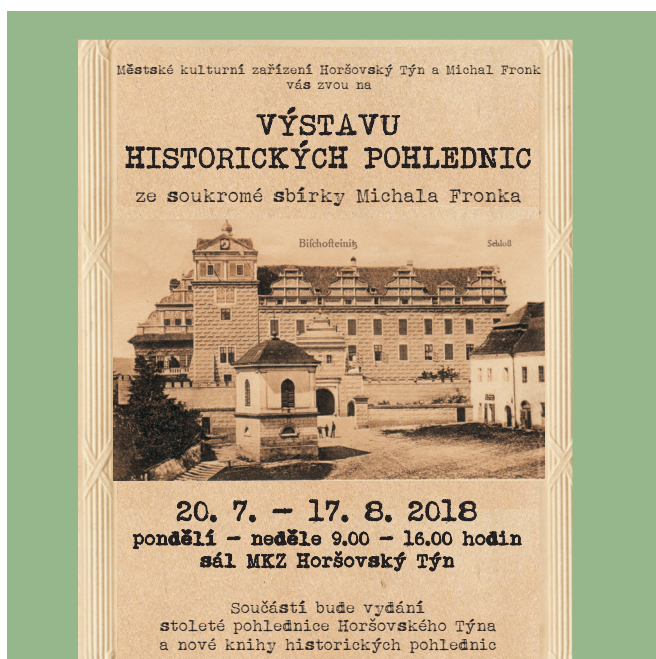
V rámci otevření výstavy historických pohlednic ze soukromé sbírky pana Michala Fronka byla slavnostně pokřtěna nová kniha s více než třemi stovkami pohlednic Horšovského Týna. Současně byla vydána „stoletá“ pohlednice a pamětní razítko. Díky sběratelské vášni a zájmu o místní historii Michala Fronka, se může naše město pochlubit novou reprezentativní publikací, která nejen propaguje Horšovský Týn, ale také zobrazuje historické urbanistické pohledy na dějiny našeho města napříč staletími.

Knihu „Horšovský Týn na pohlednicích“ si můžete zakoupit přímo na výstavě v prostorách Městského kulturního zařízení do 17. srpna nebo v Informačním centru, stejně tak nově vydanou pohlednici, kterou si navíc opatříte příležitostným razítkem.

Leona Císlarová, ředitelka MKZ H. Týn



Autor knihy Michal Fronk se na vernisáži podepsal všem zájemcům
Foto: Jiřina Kalousová MKZ H. Týn



Akce na zámku

Zámek Horšovský Týn láká nejen na netradiční prohlídky, výstavu kostýmů, ale i na divadelní představení pod širým nebem.

VÝSTAVA KOSTÝMŮ A REKVIZIT Pohádky Zdeňka Trošky do 16. 9. 2018

Bývalá konírna, otevřeno stejně jako zámek

JAK SE CO DĚLÁ

4. 8., 11. 8., 18. 8., 25. 8. 2018

Noční prohlídky s kastelánem, tentokrát se vypravíme po stopách majitelů zámku Viléma a Jana mladšího Popela z Lobkovicz. Vstupenky a více na www.zamek-horsovskytytn.cz

DIVADLO NA NÁDVOŘÍ

17. 8., 18. 8. a 19. 8. 2018

Pohádky „Jak selka lakotila“, „Kouzelná polévka pro mlynářku“, „Kočka a myš“

DIVADLO NA NOČNÍM NÁDVOŘÍ

18. 8. od 20:00 hodin

„O chytré princezně“

pohádka pro děti i dospělé vás zavede do známého příběhu krásné panny a netvora.

Účinkuje Divadlo Pohádka z Prahy

Pořádá Státní hrad a zámek H. Týn

Koná se za každého počasí.

HRADOZÁMECKÁ NOC

25. 8. 2018 od 14:00 hodin

Sermířská vystoupení, ohnivá show, koncert skupiny Metanoon na nádvoří zámku a sokolnické ukázky v parku.

TANEČNÍ KURZY

pro děti a mládež ve školním roce 2018/2019

**Zápisy se konají v pátek 14. září 2018
v sále MKZ, nám. Republiky 105**

od 16.00 hodin

BALETNÍ ŠKOLIČKA

od 4 let

Pohybová rytmika a základy baletu pro nejmenší s Janou Antořovou.



od 16.30 hodin

STREET DANCE

od 6 let

Hip hop, disco, street na populární hudbu s Anetou Kastlovou.



od 17.00 hodin

TANEC

od 7 let

Latinsko-americké a párové tance pod vedením Míši Kočkové.

Přihlášky budou k dispozici v den zápisu.



Bavte se ITEPem 2018!

Přijďte si užít zábavu, načerpat nové turistické informace, informace z oblasti dějin a zeměpisu, možnosti a tipy na výlety a to na 14. ročníku veletrhu cestovního ruchu Plzeňského kraje ITEP 2018 v halách TJ Lokomotiva v Plzni, který se koná ve dnech od 20. – 22. září. Přijďte soutěžit a vyhrát hodnotné ceny, užít si legraci i trochu adrenalinu, pohodu, odreagovat se, pro nové možnosti, kam vyrazit, kde jste ještě nebyli v tuzemsku i zahraničí, o čem jste neměli tušení, co Vás dostane a budete chtít být u toho. Nechte se opět inspirovat pestrou nabídkou možností turistiky od vystavovatelů z různých koutů světa, od info-center, měst a obcí, muzeí, turistických cílů a dalších. Nenechte si ujít vyprávění z cest a autogramiády známých osobností a sportovců. Těšte se na kouzelníka, zacvičte si dětskou jógu, vyzkoušejte jízdu na kole s 3D brýlemi, usadte se u divadelních představení, žasněte pod hvězdou oblohou v nafukovacím planetáriu, nahlédněte do přírody v expozici Národního parku Šumava, do Chodska, Muzea Loutek, Zoo Plzeň, pokoušejte přírodní zákony s Techmanii. Ochutnejte výtečné bavorské klobásy, regionální potraviny, moravská, rakouská a italská vína, německá a česká piva. Přijďte na ITEP 2018!

8. – 9. 9.

Dny evropského dědictví

8. – 21. 9.

Výstava papírových modelů manželů Mužíkových

14. 9.

Zápisy do dětských tanečních klubů

17. – 20. 9.

Podzimní burza dětského odívání

27. 9.

Travesti show „TV upoutávka“

Městské kulturní zařízení vás srdečně zve do výstavního sálu na zajímavou výstavu papírových modelů manželů Mužíkových. K vidění bude více než sto modelů různých žánrů a obtížnosti.

8. – 21. 9. 2018



s předstihem

Kouzelná školka pro děti

**Michal k snídani 14. 10. od 17 hodin
v kinosále Horšovský Týn**

Zábavné a poučné představení zároveň! Michal Nesvadba dětem servíruje legrační pokrmy, bavit se budou určitě i rodiče! Napadá Vás něco zábavného, když se řekne česká kuchyně, nějaký pokrm, že ne...?, tak mnoho jich „ochutnáte“ právě od Michala, co třeba jablíčko v županu, máte to rádi...! tak na tohle jablíčko a jak mu to sluší právě v županu, jakou bude mít barvu a zda s kapucou nebo bez a na mnoho dalších se už nyní můžete těšit právě na představení Michal k snídani. Ať přijdete najedení nebo ne, odcházíte vždy hladoví. Strhující podívaná na Michala, jak si užije s dětmi třeba oslavu svých narozenin, jak bude vypadat dort a kolik na něm bude svíček, na to všechno dostanete chuť, samé unikátní situace a zábava, tak to nezmeškejte! Neméně důležitá je pointa



tohoto představení! Michal při aktivním zapojení všech malých diváků v hledišti rozluští velkou záhadu, co se vlastně stane s jídlem, které necháme na talíři nedojedené! Záhady jsou strašně fajn, vtáhnou do děje, funguje u nich příběh a hlavně Vás můžeme uklidnit, vše dobře dopadne a něco nového se dozvíme o tzv. záhadě posledního nedojedeného sousta na talíři.

Nenechte si ujít zážitek s Michalem, představení zábavnou formou působí právě na fantazii dětí a tu pak rozvíjí při nápadech a vynálezech, které pro děti Michal vymýšlí.

Nechte se inspirovat, garantujeme vám kvalitní zábavu pro nejmenší a těšíme se na vás!

KINO HORŠOVSKÝ TÝN

Prokopa Holého 128, tel.: 379 422 404

Pokladna kina otevřena hodinu před začátkem představení



Čt 2. 8. – 18:00, Pá 3. 8. – 20:00

MISSION: IMPOSSIBLE – FALLOUT

Další pokračování akčního filmu od režiséra Christophera McQuarrie, Mission Impossible. V hlavní roli Tom Cruise.

titulky / přístupný od 12 let / 147 minut / 130,- Kč
akční/thriller **USA**



Pá 3. 8. – 17:00

ÚŽASŇÁKOVI 2

Oblíbená rodina superhrdinů se vrací. Objeví se nový padouch a hlavní hvězdou bude Helen.

dabing / přístupný / 118 minut / 120,- Kč
animovaný **USA**



Čt 30. 8. – 18:00, So 1. 9. – 20:00

ALFA

Film o počátku přátelství mezi člověkem a psem, respektive vlkem. Snímek se vrací do doby ledové, kdy bylo hlavní starostí člověka hlavně přežití a neustálý souboj s přírodními živly i zvířaty.

titulky / přístupný od 12 let / 90 minut / 120,- Kč
drama/thriller **USA**



Pá 31. 8. – 17:00

KRYŠTŮFEK ROBIN

Dospělý Kryšťůfek Robin se vrací do dětství... Příběh o Kryšťůfkovi a jeho partě plyšáků.

titulky / přístupný / 120 minut / 120,- Kč
dobrodružný **USA**



Pá 31. 8. – 20:00

SLENDER MAN

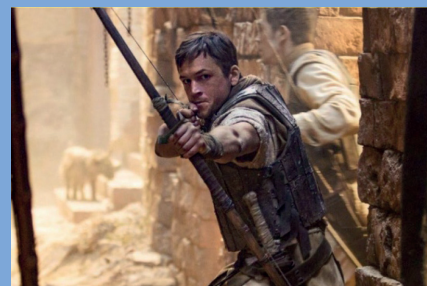
Film o počátku přátelství mezi člověkem a psem, respektive vlkem. Snímek se vrací do doby ledové, kdy bylo hlavní starostí člověka hlavně přežití a neustálý souboj s přírodními živly i zvířaty

titulky / přístupný od 15 let / 100 minut / 120,- Kč
horor **USA**

NYNÍ V KINECH ÚŽASŇÁKOVI 2



NA PODZIM SE MŮŽETE TĚŠIT NA NOVÝ FILM ROBIN HOOD



**V DOBĚ OD 4. DO 26. SRPNA KINO UZAVŘENO
Z DŮVODU TECHNICKÉ PAUZY**

Google Play App Store 3D | 2D | HFR 3D
Checkuj program v appce BudíCheck

facebook Digikino.horsovskytyn

Online prodej vstupenek na
www.kinohorsovskytyn.cz

Koncert anglických studentek

Ve spolupráci s agenturou The Prague Concert Co. přijíždí každoročně do Horšovského Týna studentské hudební soubory z Anglie. Letos 12. července se místnímu publiku představil divčí 20-ti členný orchestr z Abbey School z Readingu u Londýna pod taktovkou diriginta Stephena Willise. V České republice měli tři koncerty, v Mariánských Lázních, Jáchymově a Horšovském Týně.



Foto: Jiřina Kalousová MKZ H.Týn

Účast folklorních souborů Klíček ze ZUŠ Horšovský Týn a Stodský dudáček na MFF Dětská Strážnice 22.-24.6.2018



Předposlední červnový víkend se v moravské Strážnici konal tradiční Mezinárodní folklorní festival lidové hudby, tentokrát s účastí dvou západočeských souborů. Po úspěchu v národním kole soutěže lidové hudby v roce 2017 byl soubor dětské lidové muziky Stodský dudáček prizván do projektu mezinárodní dílny dětských lidových muzik Muzičky 2017, a to společně s moravskou cimbálovou muzikou Rozsocháč ze Strážnice a slovenským souborem Dětská ľudová muzika FidlíCanti z Horných Orešan. V říjnu 2017 se členové těchto lidových souborů posílili o hudebníky z lidového souboru Klíček při ZUŠ Horšovský Týn zúčastnili třídního soustředění ve Strážnici, kde

společně nacvičili šest písní ve společné úpravě pod vedením lektorů Miroslava Šimandla ml., Jaroslava Cveka a Andrey Gregušové. Při té příležitosti vznikla také nová hudební přátelství. Během festivalu vystoupily soubory samostatně i společně v amfiteátru strážnického Skanzenu. Na festivalu bylo k vidění také mnoho ukázek lidové tvorby a řemesel, představení tradic a svátků na Moravě a k tomu ochutnávka skvělých vín, perníčků a mnoha dalších oblastních pochutin.

Jedna z účastnic MFF Dětská Strážnice, která vystupovala v programu Muzičky, dvanáctiletá Hanka Ježková ke své účasti na festivalu uvedla: „Jsem šťastná, že jsem se mohla festivalu se svou sestrou zúčastnit, zazpívat si na pódiu ve Skanzenu společně slovensky i v moravském nářečí za doprovodu nejen chodských dud, ale i moravského a slovenského cimbálu. Atmosféra byla báječná, i přes silné ochlazení počasí našťastí vydrželo a měli jsme velký úspěch. Navíc byl čas si projít celý

Skanzen i další zajímavá místa ve Strážnici, kde festival probíhal. Líbil se mi průvod nádherně zdobených krojů, kterého se účastnila i úplně malá miminka, také moravský verbuňk a vyprávění o moravské svatbě. Na strážnický festival budu vzpomínat ještě hodně dlouho.“

Její mladší sestra Ivanka Ježková dodala: „Ve Strážnici jsou všichni veselí, lidé zpívají na ulici společně se soubory, které vyhrávají na každém rohu. Návštěvníci se usmívají, většinou si nosí sklenku vína zavěšenou na krku a všichni zpívají, tančí nebo fotografují. Nejvíce se mi líbilo, jak jsme zpívali slovensky, jak šohajové při tanci vyskakují a že tolik lidí nosí krásný lidový kroj.“

Děkuji panu učiteli Miroslavu Šimandlovi, že děti výborně připravil na vystoupení a paní ředitelce ZUŠ Horšovský Týn Alenu Svobodovou, že dcerám umožnila takový kulturní zážitek.

Mgr. Anna Ježková

Den dětí

Z oken klubovny hasičské zbrojnice se dne 31. 5. 2018 ozývala hudba a dětský smích. Členky místní organizace Svazu tělesně postižených v Horšovském Týně uspořádaly pro žáky Základní školy speciální v ulici Boženy Němcové a žáky prvního stupně Základní školy praktické v Nádražní ulici v Horšovském Týně oslavu Dne dětí. O hudební doprovod se postaral pan Kvasnička a děti si zatančily při známých hitech. I přes různé hendikepy se všichni zapojili do mnoha soutěží. Při tanci s míčky, sbírání papírových koulí a dalších soutěžích mohly děti prokázat svoji šikovnost. Vítěz soutěže vždy dostal drobnou cenu nebo sladkost. Všechny děti pak při odchodu obdržely balíček a jejich rozzářené oči svědčily o tom, že se oslava vydařila. I paní učitelky svými díky ujistily pořadatelky akce, že se vydařila a její konání je všemi kladně hodnoceno.



Tradiční „malá pout“

Poslední červnovou neděli se konala „malá“ pout' ke cti sv. Petra a Pavla. Tu opět pořádala za finanční spoluúčasti města Farnost Horšovský Týn. Pro dobrou pohodu při pout'ovém odpoledni si spoluobčané vyslechli hudební produkci Vysoké trávy, Pěveckého sdružení Jany Lengálové, Luboše Cibulky, Sedmihorky a Mrákovského souboru. V průjezdu fary si návštěvníci mohli ochutnat slané a sladké dobroty, které připravili ochotní příznivci této slavnosti. Ke koupě bylo i občerstvení. Škoda jen, že poslední vystoupení mrákovského souboru skropil déšť. Díky všem, kteří se podíleli na organizaci této pouti.

*Těšíme se na příští rok!
Farnost Horšovský Týn*



Taneční akademie v Horšovském Týně již pošesté

Téměř všechny taneční styly předvedly desítky děti z místních tanečních a sportovních klubů v rámci 6. ročníku Taneční akademie v horšovskotýnském kinosále. Pozvání přijali také tanečníci ze Stoda, Kdyně a Holýšova.

Aktivní práce s dětmi ve volném čase, trpělivost, smysl pro kreativitu a především zapálení pro tanec a pohyb jsou předností všech lektorek, které se podílely na programu letošního ročníku. Po celý školní rok pilovaly s dětmi choreografie, aby se pak mohly předvést pro své rodiče, kamarády a známé. Kinosál doslova „praskal ve švech“ celkem třikrát a bouřlivý potlesk diváků byl všem účinkujícím zaslouženou odměnou. Velké poděkování patří všem lektorkám a učitelkám Evě Petříšceové, Vladě Holé, Božence Mourové, Janě Antošové, Anetě Kastlové, Míše Kočkové, Aleně Kaufnerové, Míše, Petře a Pavle Lindauerovým, Janě Myšíčkové a TŠ Dance Stod, moderátorkám Kateřině a Kristýně Chadimovým a za technické zajištění Romanu Denkovi a Petru Žákovi.

Za pořádající MKZ Horšovský Týn Leona Císlarová



*Závěrečné vystoupení „Alenka v říši divů“
v režii Anety Kastlové*



Stepačky z Klubu Duha



Street dance při MKZ H. Týn



Memoriál Honzy Panušky

V sobotu 16. června 2018 se konal již 24. ročník Memoriálu Honzy Panušky ve vodním slalomu. Slunečný den jako by přímo vybízel k soutěžnímu klání, a možná i proto organizátoři zaznamenali rekordní počet 108 startujících lodí. A nikdo se v průběhu celého dne nenudil – ani závodníci, ani jejich fanoušci či přihlížející kolemjdoucí.

Závod se i tentokrát jel na líně řece Radbuze v prostoru před klubovnou místního vodáckého oddílu. Jako každý rok se startovalo proti proudu – první polovina tratě byla tzv. v protisměru, ta druhá se jela po proudu. Závodníci se museli vypořádat s povodňovými i protivodňovými brankami a se speciální „schejbačkou“, ve které bylo nutné si lehnout na před či zád lodě. Zaježdili si malí i velcí, mladí i ti dříve narození. Zároveň byly do programu Memoriálu zařazeny i dvě doprovodné soutěže. První z nich byla jízda na SUPu (Stand Up Paddeling) čili zdolání tratě vestoje na speciálním nafukovacím plavidle. Jako druhá se uskutečnila divácky velmi oblíbená soutěž družstev na raftech, ve které každý ze čtyřčlenné posádky člunu musel kromě samotného pádlování absolvovat jeden úkol: chůze na chůdách, překonání šířky řeky ve speciální vratké lodi, vyšplhání po provazovém žebříku a prolezení nafouknuté duše. Není třeba asi zmiňovat, že o humorné chvíle zde nikdy není nouze.

Vedoucí oddílu VO „7“ Ladislav Hojda v závěru akce vyhlásil a ocenil vždy tři nejlepší závodníky ve svých kategoriích; zároveň všem poděkoval za bojovnost, skvělé sportovní výkony i hojnou účast. Opět se potvrdilo, že Memoriál Honzy Panušky není jenom o závodění, ale především o setkání bývalých, současných a možná i budoucích vodáků. Organizátoři celé akce touto cestou děkují Městu Horšovský Týn i štědrým sponzorům – na základě jejich příspěvků mohli v sobotu nejen zajistit občerstvení pro všechny zúčastněné i diváky, ale i ocenit výkony jednotlivých závodníků.

Vodáci

Výsledky memoriálu na <http://www.vo7.cz/>

Slalomy ve Strakoncích (30. 6. – 1. 7. 2018)

Ve Strakoncích ty závody umí uspořádat. V celé republice je sucho, ale místní pořadatelé si kromě nádherného počasí objednali i vodu. Takže celý čtvrtek na Šumavě přišlo a v pátek na závodníky čekalo v Otavě asi o metr více vody než bývají běžně zvyklí. Zkušenější borci z toho měli radost a ti mladší koukali na krásné peřejky s neskrývanou obavou. Nakonec všichni ukázali, že se už něco naučili a trať bez velkých problémů zvládli. Vzhledem k počtu soupeřů (320 startů) to většině našich borců přineslo i slušný bodový zisk. Jen tak dál!

Ahoj! Vodáci



Sobota 30. 6.

Neděle 1. 7.

	V kategorii	Celkově	V kategorii	Celkově
K1 muži				
Jan Táborský	1. dorostenec mladší	17.	2. dorostenec mladší	14.
Vojtěch Táborský	12. předžák	136.	17. předžák	150.
Pavel Vejvančík	19. předžák	151.	21. předžák	153.
C1 ženy				
Eliška Hojdová	3. žačka starší	8.	2. žačka starší	7.
Markéta Hojdová	2. žačka mladší	15.	2. žačka mladší	11.
C2 muži				
Jan Táborský – Jakub Hartl	1. dorostenci mladší	5.	1. dorostenci mladší	2.
K1 ženy				
Eliška Hojdová	3. žačka starší	16.	3. žačka starší	11.
Markéta Hojdová	6. žačka mladší	32.	2. žačka mladší	20.
C1 muži				
Jakub Hartl	5. žák starší	16.	4. žák starší	10.
Ladislav Hojda	1. veterán	17.	2. veterán	22.
Samuel Wendl	1. dorostenec mladší	20.	2. dorostenec mladší	18.
Miloslav Wendl	7. veterán mladší	33.	4. veterán mladší	11.
C2 mix				
Jan Táborský – Eliška Hojdová	1. dorostenci mladší	4.	1. dorostenci mladší	4.
Hana Tesařová (Č. Bud.) – Samuel Wendl	2. dorostenci mladší	5.	2. dorostenci mladší	5.
Markéta Hojdová – Jakub Hartl	3. žáci starší	9.	2. žáci starší	6.

Závody v Brandýse nad Labem

O víkendu 23. a 24. června 2018 se jel 3. a 4. závod Českého poháru žáků ve slalomu. Závody se konaly tentokrát v Brandýse nad Labem. Za vodácký oddíl „7“ se na start postavili: Jakub Hartl, Eliška Hojdová a Markéta Hojdová. Chladné počasí neodradilo na 200 startujících závodníků. Naši závodníci si po oba dva dny nevedli vůbec špatně a závody zvládli se ctí. Sobotní trať byla těžší a našim vodákům sedla. V neděli už byla trať postavena o poznání lehčí. Tentokrát to nebylo sice na „bedně“, přesto v prozatímním hodnocení Českého poháru žáků je Hojdová Eliška na průběžném 4. místě v kategorii C1 žačky a Markéta Hojdová na průběžném 6. místě v kategorii K1 žačky.

Výsledky členů vodáckého oddílu „7“ Horšovský Týn:

Hojdová Markéta K1Ž žačky mladší – sobota 6. místo, neděle 7. místo

Hojdová Eliška K1Ž žačky starší – sobota 13. místo, neděle 13. místo

Hojdová Eliška C1Ž žačky starší – sobota 5. místo, neděle 7. místo



Slalomy v Kadani (7. 7. – 8. 7. 2018)



Mlýnský náhon na řece Ohři na dohled od historického centra města Kadaň. Tak přesně vypadalo místo, kde se konal další ze seriálu Českého poháru předžáků. Závod samozřejmě nebyl určený jen pro ně, a tak po oba víkendové dny mohli své výkony na trati poskládané z 18 slalomových branek předvádět závodníci všech věkových kategorií. Předžáci si navíc mohli vyzkoušet týmovou spolupráci při závodě hlidek, ve kterém se s tratí musejí vypořádat hned tři závodníci najednou. Horšovskotýnská posádka ve složení Tomáš Kliment – Pavel Vejvančícký – Vojtěch Táborský si nakonec dopádlovala pro stříbrnou medaili! Ani ostatní závodníci se neztratili, takže výpravu do Kadaně jsme mohli považovat za úspěšnou. A navíc, ty dorty pro předžáky jsou tady vždy moc dobré!!!

Ahoj! Vodáci

	Sobota 7. 7.		Neděle 8. 7.	
	V kategorii	Celkově	V kategorii	Celkově
K1 muži				
Jan Táborský	I. dorostenec mladší	5.	I. dorostenec mladší	4.
Vojtěch Táborský	17. předžák	73.	19. předžák	72.
Tomáš Kliment	18. předžák	74.	18. předžák	71.
Pavel Vejvančícký	22. předžák	79.	20. předžák	73.
C1 ženy				
Markéta Hojdová			3. žačka mladší	8.
K1 ženy				
Markéta Hojdová			5. žačka mladší	14.
C1 muži				
Jan Táborský	I. dorostenec mladší	14.	I. dorostenec mladší	12.

Výlet Plasy

V neděli 20. 5. 2018 náš výlet, který pořádal oddíl ASPV Dynamo H. Týn, směřoval zhruba 20 km severně od Plzně, do města Plasy, kde jsme si mohli vybrat ze třech možností – Mini Zoo, Klášter a Muzeum stavitelství.

Po příjezdu na místo jsme se rozdělili na 2 skupinky. Jedna zamířila do rodinné zoologické zahrady, která byla otevřena v roce 2016. Je koncipována jako cesta kolem světa, jejíž součástí je hřiště na minigolf. Tak jsme navštívili např. Japonsko, Afriku nebo Divoký západ. Celý areál je pěkně řešený, jedná se o propojení zábavy, vzdělání a odpočinku. Dětem se zde moc líbilo. Největší zážitek měly ze zvířátek, zvláště pak z bílého tygra, bílého lva a bílého klokana.

Druhá skupinka navštívila konvent v nejstarším českém cisterciánském klášteře. Konvent je budova, kde mniši trávili svůj čas. I zde bylo na co koukat. Zaujalo nás hlavně samonosné točité schodiště postavené známým Janem Blažejem Santinim, meditační kaple sv. Bernarda, nemocniční křídlo s expozicí lékáren, opatova pracovna a jedinečné barokní záchody 15 m hluboké, na

jejichž dně vidíte řeku Střelu. Dověděli jsme se ale i mnoho jiných zajímavostí.

Kdo chtěl, mohl ještě navštívit Národní technické muzeum. Jedná se o pobočku Národního technického muzea v Praze – Muzeum stavitelství.

Expozice je umístěna v prostorách bývalého pivovaru. Nabízí prostřednictvím modelů i autentických stavebních materiálů seznámení s vývojem stavitelství. Prostor pro vlastní kreativitu pak poskytuje stavební hřiště pro nejmenší návštěvníky. Děti si zde vyzkoušely svoje dovednosti.

V nejvyšším patře sladovny nás zaujala výstava věnovaná životu a dílu světově významného architekta Jana Kaplického. Je zde např. model jeho knihovny - „chobotnice“.

Po prohlídce jsme zamířili do restaurace, kde jsme při zmrzlině, kávě a výborném zákusku zrekapitulovali dnešní výlet.

V 17 hodin jsme odjížděli zpět domů.

Výlet jsme si opravdu moc užili, nenapadlo nás žádné negativum. A všem, kdo ještě v městě Plasy nebyli, vřele doporučujeme.



FC DYNAMO Horšovský Týn

Vítěz krajského přeboru starších žáků 2017/2018

VÍTEŽ KRAJSKÉHO PŘEBORU STARŠÍCH ŽÁKŮ 2017/2018
V sobotu 16. 6. 2018 starší žáci uzavřeli jarní část a tím i celou sezonu svého tažení v krajském přeboru žáků ročníku 2017/2018 výhrou na horké půdě ve Vejprnicích 2:3. Tento výsledek zajistil žákům v tomto ročníku soutěže celkové prvenství o bod za druhými Domažlicemi. Zápas s Vejprnicemi, které v té době byli v druhé polovině tabulky byl pro nás posledním a zároveň tím nejtěžším krokem, abychom tuto sezonu a celoroční drinu proměnili v celkové prvenství. Horšovskotýnské žáci získali na jaře z 15 utkání 41 bodů z možných 45.

Hráči narození v roce 2003, 2004 a vybraní 2005, zahájili jarní část přípravy 6.1. a ukončili sezonu turnajem v Sušici 23.6. Od ledna do března hráči trénovali 3 – 4x týdně v posilovně, v hale, na hřišti s umělým povrchem, v parku, na terénech a na hřištích z travnatým povrchem. Takovéto zázemí jako má FC Dynamo Horšovský Týn by nám mohla závidět většina oddílů krajského přeboru a našli by i se i tací ve vyšších soutěžích.

Za celé jaro resp. od začátku přípravy hráči podstoupili pět přátelských utkání (TJ Jiskra Domažlice – FC Dynamo Horšovský Týn 2:1, FC Dynamo Horšovský Týn – FC Viktoria Plzeň juniorky – 6:2, FC Dynamo Horšovský Týn – SK Slavia Vejpřnice 12:0, FC Dynamo Horšovský Týn – SK Petřín plzeň U13 0:3, FC Dynamo Horšovský Týn – TJ Luby 1:2) turnaj v Tachově v rámci 4denního soustředění na Rybníkách kde obsadili 1. místo, do-

máci turnaj, na kterém obsadili 2. místo v konkurenci mužstev jako jsou SK Petřín Plzeň U13 nebo FK Tachov, 15 mistrovských utkání a 51 tréninkových jednotek a závěrečný turnaj v Sušici kde starší žáci obsadili 4. místo hned za Domažlicemi, které měli stejně bodů, ale více vstřelených branek. Turnaje se dále zúčastnili výběr Plzeňského kraje U14, Luby, Regensburg, Nepomuk, Sušice.

Tato úspěšná sezona byla završena v sobotu 23. 6. závěrečným utkáním ml. a st. žáků proti rodičům a následným posezením u grilu a zhodnocením sezony.

Trenérovým cílem před začátkem tohoto ročníku bylo umístění se do 5. místa, ale asi nikdo a už vůbec nečekal že by se v této konkurenci mužstev mohlo uskutečnit něco takového jako celou soutěž vyhrát.

Chtěl bych poděkovat rodičům, kteří mají trpělivost a najdou si čas přivést děti na tréninky, zápasy, Alešovi Svobodovi st., Zdeňku Sobotníkovi st. za pomoc při utkáních, trénincích, TJ Spartaku Klenčí pod Čerchovem za několikaletou spolupráci, bez které bychom nemohli doplnit kádr pro krajský přebor, Městu Horšovský Týn a sponzorům za dlouholetou podporu.

Kluci, kteří by měli zájem začít hrát fotbal nebo pokračovat za FC Dynamo Horšovský Týn mě mohou kontaktovat na tel. čísle 723 232 821 nebo na e-mailu: spervlaclav@seznam.cz.

Václav Šperl

Těmto hráčům patří poděkování:

Ročník narození 2003:

Jan Baxa, Robert Durdík, Filip Habart, Zdeněk Sobotník, Aleš Svoboda, Jakub Šopík, Tomáš Petr, Matyáš Mašek, Michal Novák, Roman Kulík.

Ročník narození 2004:

Pavel Svatuška, Martin Bláha, Jiří Varta, Štěpán Krutina, Ondřej Sladký, Jan Řezníček, David Bor.

Ročník narození 2005:

Josef Trpák, Marek Šinál, Šimon Knopp.



FC DYNAMO Horšovský Týn



VÍTEŽ KRAJSKÉHO PŘEBORU STARŠÍCH ŽÁKŮ 2017/2018
1. místo 30 - 27 - 0 - 3 142:32 80 bodů

Horní řada: trenér: Václav Šperl, Filip Habart, Tomáš Petr, Michal Novák, Martin Bláha, Roman Kulík, Jan Baxa
 Aleš Svoboda ml., Jakub Šopík, Zdeněk Sobotník, Asistent: Aleš Svoboda st.
Dolní řada: Josef Trpák, Ondřej Sladký, David Bor, Pavel Svatuška, Šimon Knopp, Jan Řezníček, Matyáš Mašek

St. žáci:

Neděle 3.6.	10:00	FK Okula Nýrsko – FC Dynamo H. Týn	1:14
Sobota 9.6.	10:00	FC Dynamo H. Týn – FK Tachov	4:3
Sobota 16.6.	10:00	SK Slavia Vejpřnice – FC Dynamo Horšovský Týn	2:3

Ml. žáci:

Neděle 3.6.	10:00	FK Okula Nýrsko – FC Dynamo H. Týn	7:2
Sobota 9.6.	10:00	FC Dynamo H. Týn – FK Tachov	2:9
Sobota 16.6.	11:45	SK Slavia Vejpřnice – FC Dynamo Horšovský Týn	2:2, Pen 4:3

	KLUB	Z	V	R	P	S	B
1.	FC Dynamo Horšovský Týn	30	27	0	3	142:32	80
2.	TJ Jiskra Domažlice	30	26	0	4	130:36	79
3.	FK Nepomuk	30	24	0	6	117:30	73
4.	TJ Sušice	30	24	0	6	94:41	71
5.	TJ START LUBY	30	18	0	12	89:46	56
6.	FK Tachov	30	19	0	11	102:62	56
7.	TJ Přeštice	30	20	0	10	55:54	53
8.	SK SENCO Doubravka	30	13	0	17	85:72	43
9.	SK KLATOVY 1898	30	14	0	16	50:68	43
10.	SK Slavia Vejprnice	30	14	0	16	87:74	41
11.	FC Rokycany	30	13	0	17	61:70	38
12.	SK RAPID PLZEŇ	30	9	0	21	45:117	27
13.	TJ Košutka Plzeň	30	7	0	23	44:115	24
14.	SSK Bolevec	30	8	0	22	36:69	22
15.	FK Horažďovice	30	4	0	26	35:118	14
16.	FK Okula Nýrsko	30	0	0	30	20:188	0

Upozornění pro volební strany

V zářijovém čísle zpravodaje města Horšovský Týn nabízíme volebním stranám pro volby do zastupitelstva města Horšovský Týn bezplatnou prezentaci předvolebních programů, a to o velikosti 1/2 strany A4.

Uzávěrka je 15. srpna 2018,
příspěvky zasílejte na e - mail:
zpravodaj@mkzht.cz

Regionální informační centrum Horšovský Týn

Naše město se i v letošním roce zapojilo ve spolupráci s ostatními informačními centry regionu do turistické soutěže „Domažlicko s mobilem v kapse“.

Neváhejte a zapojte se do hry. Poznávejte naši malebnou krajinu a vyhrajte malou praktickou odměnu.

Více na www.svazekdomazlicko.cz



Navštivte věž kostela sv. Petra a Pavla na náměstí otevřeno:

srpen

úterý - neděle

9:00 - 12:00 hodin

13:00 - 16:00 hodin

září

sobota a neděle

9:00 - 12:00 hodin

13:00 - 16:00 hodin



Používáte Vy nebo Vaše děti chytrý telefon?
Máte staženou aplikaci čtečku QR kódů?

Zapojte se do naší hry a při putování naší malebnou krajinou načítejte na vybraných místech QR kódy.



**denní menu
obědy
večeře**

Restaurace Pod Radnicí
Horšovský Týn

Otevřeno:

Po-Čt 11:00 - 22:00

Pá-So 11:00 - 24:00

Ne 11:00 - 21:00

email: podradnici@htyn.cz

tel: 775 369 800

web: podradnici.htyn.cz

NOVÉ PROSTORY (bezbariérové),
svatby, srazy, rodinné oslavy,
firemní akce, přátelská posezení

Blechy městu!, z. s. zvou děti na Letní příměstskou tvořivou dílnu

tvořivé hry a cvičení, komunikace a kreativita,
tvorba výtvarná i dramatická,
poznávání okolních míst známých i neznámých,
výlety, jídlo a pití po celý den

Dílno 2: 6. 8. – 10. 8. 2018

Pondělí až pátek 8:30 – 15:00

V Blešárně (Husovo nám. 60, Horšovský Týn)

Lektorky: MgA. Andrea Gombárová,
Mgr. Jana Tomášková a další.

Realitní kancelář – Týnské nemovitosti s.r.o.
se sídlem Nádražní 342, Horšovský Týn,
nabízí služby spojené s prodejem či koupí
nemovitostí.
Finanční poradenství zdarma.
Telefon: 736 202 120, 724 722 669

Čalounictví, Semošice 32, tel: 737 939 378
čalounění, opravy nábytku
výroba a prodej matrací dle přání
výroba taburetek (bobíků)
prodej molitanu
www.calounictviblazkova.wz.cz

Prodej slepiček

Červený Hrádek prodává
slepičky typu Tetra hnědá,
Dominant ve všech barvách
a slepičky Green Shell-typu
Araukana. Stáří 14-19 týdnů,
cena 159 -195,- Kč/ ks.
Prodej: Horšovský Týn –
za kostelem u KB
29. srpna 2018-16.45 hod.
4. září 2018-12.05 hod.
Výkup králíků kožešek
cena dle poptávky.
Info: Po-Pá 9.00-16.00hod,
tel. 601 576 270, 728 605 840,
www.drubezcervenyhradek.cz

Pavel Tábořský

- správa sítí
- instalace SW a HW
- IT poradenství
- servis PC

Mířkov 29
346 01 Horšovský Týn
+420 604 808 955
pavel@taborsky.eu
www.pavel.taborsky.eu

3P STAVBY

Horšovský Týn
tel.: 603 86 86 51

e-mail: 3pstavby@seznam.cz

stavební práce
rekonstrukce
sádkokarton
zateplování fasád včetně
panelových domů
okna: plast, dřevo, hliník
nízkoenergetické podkrovní



Prodejna:
ul. K Terénu 96
346 01 Horšovský Týn
mobil: 602 950 096
e-mail: milermalir@seznam.cz

- míchání interiérových i fasádních barev, výběr z více než 10.000 odstínů
- prodej barev
- prodej omítek
- opravy a nátěry fasád
- pronájem lešení

ŠKOLA ZDRAVÍ A VÝŽIVY

Pavla Mothejzíkova - výživové poradenství
Horšovský Týn

POZNEJTE SVOJE TĚLO
DOPŘEJTE MU VŠE CO POTŘEBUJE

12 skvělých lekcí a praktické ukázky 1krát týdně 60min, vždy v pondělí.
Protein, voda a pitný režim, co je to metabolismus, glykemický index a nakupování, tuk a porce jídla, detoxikace organismu a střev, jídlo mimo dům a čeka, vláknina a játra, cukry, stres, pohyb a zdravé srdce, dlouhodobé udržení váhy a zdravá snídáň.
Bonusy navíc: vedení v regulaci váhy, typy na přísun energie, asistovaný nákup, odborné informace, řešení času a stravy, vstupní a kontrolní analýzy, individuální přístup.

BĚŽNÁ CENA KURZU JE 2500,-Kč, NYNÍ JEN 1000,-Kč.

Přihlášky a bližší informace na tel: 723 057 249 do 31.8.2018



ZAČÍNÁME 10.9.2018 V 16.30h



Nám. Republiky 2, 34601 Horšovský Týn, tel 602 763 439

Německá společnost SIGLOCH, která v Horšovském Týně podniká v oblasti skladování, balení a distribuce.



**NOVÝ PROJEKT - NOVÁ HALA - NOVÉ PRACOVNÍ POZICE
PŘIJMEME**

- MANIPULAČNÍ A MONTÁŽNÍ DĚLNÍKY/CE
 - ŘIDIČE VZV
 - VEDOUcí PRACOVNÍCH ÚSEKŮ
- NABÍZÍME**
- 25 DNÍ DOVOLENÉ, PŘÍSPĚVEK NA DOPRAVU, PŘÍSPĚVEK NA STRAVOVÁNÍ, MZDA A PRÉMIE DLE ZASTÁVANÉ POZICE

Nabízíme stabilní a perspektivní zaměstnání, práci v moderním a čistém prostředí.

Více informací k jednotlivým pracovním pozicím Vám rádi poskytneme na:

Sigloch Distribution k.s., Průmyslová 290, 346 01 Horšovský Týn, tel. kontakt: 373 738 112, info@sigloch.cz

HORŠOVSKÝ TÝN
TOMAN
VODA TOPENÍ

TEL.: 607 60 90 74
 tovoht@seznam.cz
 www.tovoht.cz

- MONTÁŽ VODOINSTALAČNÍCH A TOPNÝCH SYSTÉMŮ
 - PRODEJ VODOINSTALAČNÍHO A TOPENÁŘSKÉHO MATERIÁLU.
 - PRODEJ, MONTÁŽ, ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ SERVIS
 A REVIZE STACIONÁRNÍCH KOTLŮ

KOVARSON EkoScroll OPOP VIADRUS ATMOS

PŘESTAVBY STACIONÁRNÍCH KOTLŮ EMISNÍ TŘÍDY 1 NA TŘÍDU 3 a 4
 PŮJČOVNA NÁŘADÍ

Lenka Bauerová

jazyková ŠKOLA,
překlady, tlumočení

+420
606 213 058

www.lenkabauerova.cz


LION AGENCY
 dodavatel reklamních předmětů

Reklamní předměty, textil a pracovní oděvy
 vč. grafického zpracování, potisku, laseru i výšivky.

Lion agency s.r.o.
 +420 737 841 868 • obchod@lionagency.cz
 www.lionagency.cz

KV ŠROT

VÝKUP

- ŽELEZA
- BAR. KOVŮ
- PAPÍRU

HORŠOVSKÝ TÝN
TEL.: 702 078 622
 www.kvosrot.htyn.cz

TOP CENY !!!!

Je pro nás **DŮLEŽITÉ**,
 aby Vás to s námi **BAVILO**

Přidejte se k nám

- rozmanitá práce v malých týmech
- montážní linie bez pásové výroby
- čisté a bezpečné prostředí
- příjemná teplota po celý rok
- obědy zaměřené na **zdravý životní styl** - 5 jídel, 1 veganské
- týden **dovolené navíc**
- vhodné i pro absolventy - máme vlastní školicí středisko
- čtvrtletní **prémie**
- **odměny** za zlepšovací návrhy
- **příspěvek** na dopravu

čas na změnu
nová HALA
 nová příležitost



právě PŘIJÍMÁME na volné pracovní pozice

- Seřizovač
- Obsluha montážní linie
- Kontrolor / Kontrolorka kvality
- Montážní dělnice

GERRESHEIMER

Horšovský Týn

Markéta Knoppová

M: +420 734 262 805
 T: +420 373 726 247

Anna Šmejkalová

M: +420 731 194 879
 T: +420 373 726 297

E: prace@gerresheimer.com
 W: www.gerresheimer.jobs.cz